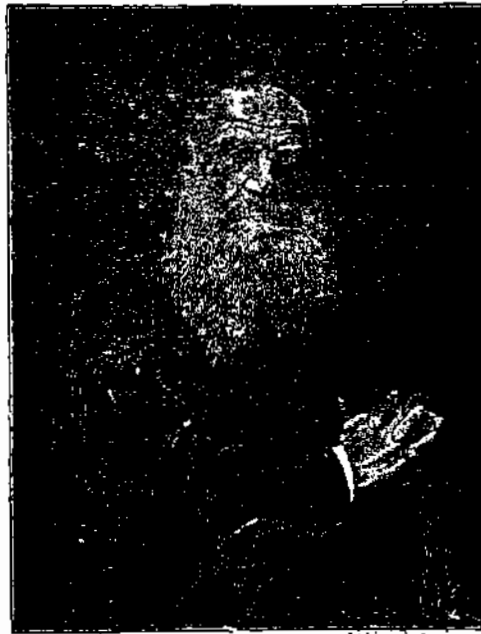


# المقتطف

الجزء السادس من المجلد السادس والعشرين

١ يونيو (حزيران) سنة ١٩٠١ - الموافق ١٤ صفر سنة ١٣٢٠

الكونت تولستوي الروسي



هذا عنوان مقالة نشرناها عن الكونت تولستوي في الجزء الرابع من المجلد الثاني عشر من المقتطف الصادر في غرة يناير سنة ١٨٨٨ لخصنا فيها خبر زيارة زاره اياها كاتب اميريكي شهير اسمه جورج كنان . ولم يكن اسم تولستوي مشهوراً في هذه الديار فاجرتنا المقال على قدر الامكان لقله من كان يعني به حينئذ . اما وقد كثر ذكره الآن في التلغرافات

السياسة والصحف اليومية ولا سيما بعد ان حرمت الكنيسة الروسية وخيف من استعمال الثورة في بلاد الروس بسببه فأبانا ان نعود الى حديث المستر كنان فنشبهه برمته ونضيف اليه ما نثم به الفائدة من اقوال كبار الكتاب حتى يرى القارئ من هو الكونت تولستوي وكيف يعيش وكيف يفكر لاسيما وان له سلطة لا مثيل لها على عقول الملايين من شعوب الروس ولأنه يعد في الطبقة الاولى بين كتّاب هذا العصر . قال المستر كنان :

زرت الكاتب الروسي الكونت ليو تولستوي في اواخر شهر يونيو سنة ١٨٨٦ عزمت على زيارته قبل ذلك بنحو سنة من الزمان وانا في مناجم سيبيريا واعدت لذلك جمهوراً من مريديه الذين حكم عليهم بالاشغال الشاقّة مدى العمر في تلك المناجم . وكنت قد سلمت ان احمل نسخة من روايته المعروفة "بالاعتراف" الى سيدة حكم عليها بالاشغال الشاقّة اثنتي عشرة سنة لذنب سياسي . والرواية متنوعة من بلاد الروس والنسخة المشار اليها مخطوطة خطأ ولا ادري كيف سلمت من عيون الرقباء ووصلت الى شرقي سيبيريا حيث اُتمنت عليها . والمراقبة شديدة في بلاد الروس على الكتب الممنوعة فيفتش رجال الحكومة كل صندوق وسفط ومناخ فوصول هذه النسخة الى شرقي البلاد دليل قاطع على ان المراقبة لا تجدي نفعاً ولا تصد الاكثار الحرّة عن الانتشار ما دامت النفوس متشوفة اليها وان الحكومة تعجز عن منع ما تأبى انتشاره حتى بين الذين في سجونها لان النسخة المشار اليها سارت في بلاد الروس خمسة آلاف ميل رغماً عن انها اخذت هذه النسخة وفي اقل من ثلاثة اشهر نعرفت بالسيدة التي أرسلت اليها وبغيرها من المنفيين الى سيبيريا وهم اما من معارف الكونت تولستوي واصدقائه او من الذين كانوا يكتبونه . وقد رغبوا اليّ كما هم ان ازوره بعد عودتي الى اوربا واصف له احوالهم وما يعانيه المنفيون الى تلك الاصقاع الشاسعة المحكوم عليهم بالاشغال الشاقّة فيها لجرائم سياسية أخذوا بها . وظهر لي انهم كانوا يحسبونه من المعتمدين بأمرهم القائلين بقولهم بناء على ما رأوه من منع الحكومة لكتبه وحسبوا انه اذا وُصفت له حالهم زاد جرأة على التنديد بالحكومة والضرب على يدها واثار افكار الجمهور عليها وانقلب من النصح والانهذار الى التعبير والتهديد بل الى المقاومة الفعلية . لكنهم كانوا في خطأ مبين من هذا القبيل لانهم لو رأوا كتبه الحديثة وطالعوها لعلموا انها انما حرمت ومنعت لما فيها مما ينكره عليه رجال الدين لا ما ينكره عليه رجال السياسة . وان اساس معتقدية وفلسفته ان لا يقاوم الشر بالشر . ولما طلبوا اليّ ان اصف له ما رأيت من سوء الادارة في سيبيريا وكيف يمتن المنفيون فيها فصوا عليّ قصة الصوم الذي يلجأ اليه المنفيون أحياناً فيتبتعون عن الطعام الى ان يموتوا او يخفف رجال الحكومة عذابهم

واعطوني رسالة بوصف فيها فاحل<sup>١</sup> باربع نساء من المنقيات الى سبعين اركوت<sup>٢</sup> لكي احذاهن<sup>٣</sup>  
اخت العالم فورتنوف وكلهن من المتعلمات المتهدبات وطلبوا مني ان احمل هذه الرسالة الى  
الكونت تولستوي ومن ثم عزمت على زيارته كما تقدم

ومرت الشهر وقبلما نيسرت لي العودة الى موسكو فلما وصلتها بلغني ان الكونت غادرها ومضى  
الى املاكه قرب مدينة تولايحيث يصطاف فضيت اليها ولما نزلت في محطة سكة الحديد ناديت سائق  
مركبة وقلت له اعرف الكونت تولستوي تنسم وابرت اسرته وقال كيف لا اعرفه ومن لا  
يعرفه في هذا المكان وهو في بسنايا بوليانا الان ولا يعد بيته عنا سوى خمسة عشر فرسًا<sup>(١)</sup>  
فقلت له وهل في بسنايا بوليانا فندق انزل فيه . فقال كلا ولكن مالك وللحق لماذا  
لا تنزل عند الكونت فانه رجل عظيم اتيس الخضر يشغل في ارضه مثل عامة الطغاة ويسر<sup>٢</sup>  
بنزولك عليه ضيفا

فحرت في امري لانني لم استسهل الذهاب اليه طالبا النزول في بيته ولكفي لم الجهد سبيلا  
آخر فقلت في الضرورة حكمت بذلك وللضرورات احكام  
وركبت المركبة وكانت القابضة العاشرة وسار بي السائق وقد هب نسيم الصبح فعطر  
الارجاء حتى اذا بلغنا قبة رايحة وواء المدينة اطالت على ما جولي من الاكام الخضر والخراج  
المحدقة بها وما يليها من الاودية والقرى المنتشرة فيها ولم ارفي الارض سورا ولا سراجا يفصل  
بين الحقول وكانت الازهار منتشرة على جانبي الطريق من الاخوان والشقيق والخردل البري  
وازهار النفل فطهر الهواء باريجها والغرايش يتطاير بينها كأنه سكر من رائحة اريها قبل ان يهتدي  
اليها . وهنا وهناك رجال من الفلاحين جالسين على الارض يكسرون الحصى لصنع الطريق  
ونساء مشغرات الذبول راجعات من المدينة بما ابغته منها وقد وضعت في اكياس على كتافهن .  
ولما صرنا على نحو عشرة فرسات من تولا اذا نحن بمنظر تمتاز به بلاد الروس على غيرها سيرب  
من النساء جالسات الى جانب الطريق تحبب شجرات باسقات يا كان خبزهن<sup>٣</sup> الإسمر وقد  
اضرمن النار وصنعن الشاي اداما وشرايا منمشا لقواهن<sup>٤</sup> فلما وصلنا اليهن نهضن وتناولن  
عصيهن وربطن اباريق الشاي وفناجيهن<sup>٥</sup> بناطقهن<sup>٦</sup> ووضعن اكياسهن<sup>٧</sup> على اكتافهن<sup>٨</sup> ومشين  
امامنا وفي اقدامهن<sup>٩</sup> خفاف مصنوعة من العيدان وقد علا الغبار ثيابهن<sup>١٠</sup> وهن قاصدات الزيارة  
الى دير ترواتسكاي على ٤٥ ميلا من موسكو وقد قصدته من بلاد شاسعة ولهن اسابع  
يسرن ماشيات لا يخلعن ثيابهن<sup>١١</sup> ولا ينمن<sup>١٢</sup> في فراش ولا يا كان غير الطعام الخفيف بللهن<sup>١٣</sup>

(١) الفرست الميل الروسي وهو ٢٥٠٠ قدم ارسحو ثلثي الميل الانكليزي

المطر ويشوبه الهجير الى ان يصل الى الدير ويفقرن وجوهه ببارضه ويشرب من ماء  
 ثرو . وترى فرق الزوار في شهري يونيو ويوليو في كل بلاد الروس قاصدة ديراً من الاديرة  
 او مزاراً من المزارات او ضاربة الى ما هو ابعد من ذلك الى بيت المقدس في بلاد الشام  
 واشتد الحر وكانت الطريق يضاء فانعكس الريح عنها وكاد بهر عيني وبينما انا افكر ان  
 اسأل السائق عما اذا كنت لا تزال بعيدين عن دار الكونت دار المركبة في طريق جانبي يمر في  
 الحراج وقال "نا كونس ديخلي" اي عدنا وصلنا . فالتفت الى ما حولي وانا اتوقع ان ارى قصرأ  
 ضخماً بابق باشهر كتاب الروس وباهير غني من امراهم فلم ار الا أكواخاً حقيرة على نحو ميل  
 من الطريق فقلت له اين دار الكونت فقال هناك في وسط الغاب ولا تستطيع ان تراها الا  
 حينما تصل اليها وهذا باب الروض . فالتفت واذا عمودان قديمان من الاجروها قائمتا الباب  
 وعلى مقربة منهما اثار بركة قديمة ولا شيء آخر يدل على اننا بلغنا روضاً يخص رجلاً من  
 الاغنياء . وكانت الاعشاب نامية تحت الاشجار دليل الاهمال . ولم نكد نسير مئتي متر حتى  
 دارت بنا الطريق الى اليمن ووقفت المركبة بغتة امام بيت سادج البناء ايض الجدران فيه  
 طبقتان تحيط به الاشجار لا تراه اذا ابعدت عنه اكثر من ثلاثين او اربعين متراً . يصعب  
 على المرء ان يتصور بيتاً ابسط منه لا شرفات له ولا اروقفة ولا افاريز ولا شيء من زخارف  
 البناء . بابه بسيط جداً لم احسبه مدخل البيت بل باباً سريراً لصغره فلم اجسر على قرعه لئلا  
 يكون باب المطبخ وامامه ساحة ممهدة للعب والى جانبيها مقعد عليه سيدة جالسة تقرأ وعلى رأسها  
 برنيطة كبيرة كالمظلة تقيها من الشمس فضيت اليها وبدأت بالاعتذار لاني افاقتنا ثم سألتها عما اذا  
 كان الكونت في البيت فقالت اخذته في البيت وطلبت مني ان اتبعها فدخلت من هذا الباب الى  
 غرفة صغيرة واوعزت الي ان اجلس فيها ودارت الى باب آخر ونادت الكونت باللغة الانكليزية  
 قائلة أنت هنا فاجابها نعم . فقالت هنا خواجه (جنتمان) يريد ان يراك . قالت ذلك وخرجت  
 وعادت الى الساحة وجاست حيث كانت جالسة . وللحال سمعت صوت كرمي يحرك ونقدم  
 الكونت ووقف في الباب بين غرفته والغرفة التي كنت فيها . وقد سمعت كثيراً عن انه يلبس على  
 غاية السذاجة ورأيت صوراً فوتوغرافية من صوروه وهو بشباب الفلاحين ولذلك لم اكن  
 انتظر ان ارى رجلاً بشباب فاخرة الا اني لم انتظر ان اراه في الحالة التي رأيتها فيها حينئذ  
 كان الحر شديداً في ذلك اليوم والظاهر انه عاد حينئذ من الحقول والعمل فيها بشبابه  
 التي قابلني بها وهي سراويل واسع مما يلبسه فلا حو الروس وقبص ايض لا طوق له وهذا  
 كل ما كان على بدنه . وهو طويل القامة غليظ العضل لوحت الشمس وجهه وطال شعره فرقة

من بين عيني كالنساء . تدل هيبته على القوة والاستقلال والاعتماد على النفس ولا يلجح على وجهه انه من رجال العلم والفلسفة بل انه من رجال الاعمال اهل العزيمة والحزم الذين يتحتمون المخاطر ويخوضون الاحوال غير محسبين للعواقب . عيناه صغيرتان براقتان تحت حاجبين كثين وانفه كبير واسع التخزين وشفتاه غليظتان منطقتان . وما يظهر من وجهه وذقنه تحت لحية الطويلة يدل على القوة الرجولية

قال توستوي في احد كتبه ان امه اضطرت وهو في السادسة من عمره ان تعترف بانها تبغ المنظر ثم قال " فخطريالي حينئذ ان الشخص الذي انفه واسع مثل انفي وشفتاه غليظتان مثل شفتي وعيناه صغيرتان مثل عيني لا لذته له في الحياة وطلبت من الله ان يصنع اعجوبة ويجعلني جميل المنظر فأعطني كل ما املكه وما يمكن ان يملكه بدل وجه جميل " . وكان في وجهه كما بان لي حينئذ شيئاً افضل واسمى من الحسن الظاهر وهو القوة الادبية والعقلية والطبيعية فان هذه القوى الثلاث تلمح عليه مرتسمة فيه

وقف في الباب امامي كأنه لم ينتظر ان يري رجلاً غريباً ولكن لم يطل وقوفه بل تقدم اليّ حالاً وبداهة مبسوطتان ولم أكد اخبره من انا حتى رحب بي وبش في وجهي وهش وقال لي مسرور جداً بزيارتي له ولا سيما لانني اميركي . فقلت له اني زرتك انجاز الوعد وعدت يد بعض اصدقائه ومريدي في سيبيريا ورغبة في مشاهدة الرجل الذي طالعت كتبه فسررت بها جداً

فقال واي الكتب طالعت من كتيبي . فقلت كل رواياتك كالحرب والسلام وحنة كرايتنا والقوزاق . فقال ارايت شيئاً من كتيبي الحديثة . فقلت كلا لانها نشرت بعد ذهابي الى سيبيريا . فقال اذا لا تعرفني ولكن لا بأس سأعرفك بنفسي

وحينئذ دخل سائق المركبة الذي اجاء بي دخل بشيا به الرثة فلما وقعت عين الكونت عليه نهض وصاحفه كما صاحني كأنه من اعز اصدقائه وسأله . سائل شتى عن اهله وعن مدينة تولوا وما فيها من الاخبار . ولم اكن عارفاً حينئذ بأرائه الاجتماعية فاستغربت جداً ان ارى اميراً روسياً غنياً وكاتباً من اشهر كتأب الارض يرحب بسائق مسكين ويحادثه كأنه احد اصدقائه لكن هذا الحادث كان بداءة حوادث كثيرة ادشنتني وجعلت زيارتي له مما لا يبرح تذكاره من ذهني . وسأله السائق ايضاً عن سلامة الكونتس زوجته وسلامة اولادهم وانصرف فالتفت اليّ بعد انصرافه وطلب ان اعزده لحظة ثم دخل الغرفة التي خرج منها والغرفة التي كنت فيها صغيرة حائظان من حيطانها الاربعة ايضاً مشيدان بالجلس وفي الحائط الثالث قرن يغطي الاجر المدهون والرابع حاجز من الخشب الابيض يفصل بينهما

وبين غرفة الكونت وفيه الباب الذي خرج منه وليس فيها سوى ثلاثة كراسي ومعتقد قديم  
مغطى بالجلد ومائدة صغيرة لا غبيلة عليها وفي الحائط ثلاثة قرون من قرون الايائل على  
احدها برنيطة وقيص ابيض وفي زاوية وراء المعتقد تمثال نصفي من المرمر وفي الثرفة ايضاً  
صورتان لدكنس وشكبير من الصور المطبوعة طبعاً فليس فيها شيء من دلائل الثروة

وعاد الكونت قبلما وسعني الوقت لاهن نظري في ما حولي وهو يمتدح بمنطقة سوداء فوق  
رداء رمادي ارتدى به حينئذ وجلس اليّ وجعل يسألني عن سياحتي في سيبيريا فاخذت  
اصف له حال الولاة في تلك البلاد وما يقاسيه المنفيون اليها من الشدائد فاصفي اليّ ولكنّه لم  
يبد الاستغراب مما كنت اقصه عليه كأنه اعتاد سماع امثاله بل حدثني هو ايضاً بمثل الاحاديث  
التي قصصتها عليه بما يدل على انه كان عارفاً بما يجري في سيبيريا من افعال الظلم والجور والقسوة  
البربرية وقد ارتأى فيها رأياً لا يحول عنه فسألته عما اذا كان لا يستحل مقاومة مثل هذه المظالم  
فقال ان ذلك يتوقف على ما تعني بالمقاومة فاذا عنيت بها المقاومة الادية مثل الحث على  
الرفق بالرعايا واظهار عاقبة الجور فهذه المقاومة محللة عندي واذا عنيت بالمقاومة اخذ الامور  
بالشدة والعنف اي مقاومة الشر بالشر فهذا ليس من رأبي في حال من الاحوال

ثم ابان ما يرثيه من واجبات الانسان كعضو من اعضاء المجتمع الانساني على ما ذكرها  
في كتابه المعنون "دياتي" وفي غيره من الكتب والرسائل التي الفها ونشرها حديثاً. واسهب  
في الكلام على ان الشر لا يقاوم بالشر وكان كلامه فصيحاً بليغاً وحججه واضحة دامنة وقال اننا  
اذا استعملنا العنف لمقاومة الظلم لم نستفد شيئاً بل زدنا المظالم لان العنف نفسه نوع من الظلم  
وهؤلاء المنفون الذين ذكرتهم لي قد قاوموا الشر بالشر فكانت نتيجة مقاومتهم الفشل وازافة  
الدماء واتساع نطاق الشر والبغض والشقاء فلم تنزل الشرور التي قصدوا ازلتها بل اضيفت  
اليها شرور اخرى لم تكن موجودة وما هذا بالسبيل لانتشار ملكوت الله في الارض

ولا انذكر الآن كل الادلة والحجج التي ذكرها وعززها رأيه ولكنني انذكر جيداً انه  
كان يكفي ببلاغة نادرة المثال واقوال تدل على اقتناع فائلها بها فآثر ذلك في نفسي تأثيراً  
عميقاً. ولم تكن هذه الآراء جديدة عندي بل قد اعتدت سماعها واستماع أدلة اصحابها في  
بطرس بروج وموسكو وقر وفازان ولكنها لم تؤثر في نفسي كما أثرت حينئذ حينما فاه بها  
وايدها بكل دلائل الاقتناع وكان وجهه وعينه أكبر مؤيد لها

واصفيت اليّ كلامه مدة من غير اعتراض واخيراً اردت ان اثنائ من سلطة منطوقه  
فاخذت اسأله مسائل تضطره اليّ التخصيص بعد هذا التعميم فانه يسهل على المرء ان يقول

بنوع عام لا تقاوموا الشر بالشر ولكن اذا قلت له ما قولك لو رأيت رجلاً هجم على امك  
والسكين في يده ويكاد يذبحها بها اكننت نتركة لكي لا تقاوم الشر بالشر لغير رأية او نوعة  
اما الكونت فلم يغير رأية بل بقي يقول قولاً واحداً . وقصصت عليه قصصاً كثيرة مما بلغني عن  
افعال الجور والقسوة والتوحش في سيبيريا وكنت اقول له في آخر كل قصة لو شاهدت هذا  
الامر بنفسك ايها الكونت اما كننت تقاومه بالعنف فكان يجيب كلاً . فقلت له لو رأيت  
لصاً عابداً الى قتل رجل بريء ولم تر سبيلاً لخلّاص الرجل الا بقتل اللص افما كننت تقتله .  
فقال لو رأيت دباً هاجماً على رجل لا تقراسه لما تأخرت لحظة عن قتل الدب واما الانسان فلا  
يحل لي قتله . وحينئذ حضرني القصة الآتية وهي ليست المظلم من غيرها من القصص التي  
سردتها له ولكن فيها ما يثير الشهامة والنخوة فقلت له

منذ اربع سنوات اثبتت فتاة روسية بانها اشتركت في ثورة على الدولة وكانت من المتعلمات  
المتهندبات العائشات بالراحة والترفة . فالتقي القبض عليها وطرحت في السجن سنة من الزمان  
ثم حكّم عليها بالنفي فقيدت مع كثيرين من المحكوم عليهم بالنفي رجالاً ونساء الى شرقي  
سيبيريا . وانت تعلم مقدار ما قاسته مدة سفرها في مركبة مشحونة بالهوام والافئدة نومها نقر  
من الجند وهي مضطرة ان ترضي حاجات الطبيعة على مرأى منهم يوماً بعد يوم وشهراً بعد  
آخر . ولما بلغوا بها مدينة كراستويارسك طلب منها والي المدينة ان تخلع ثيابها وتلبس ثياب  
المجرمين فابت بناء على ان المنفيين لاسباب سياسية لا يجوزون على لبس ثياب المجرمين والآن  
لكانت أجبرت على لبس هذه الثياب من بداءة سفرها من موسكو . فإني الوالي الا ان تخلع  
ثيابها وتلبس ثياب المجرمين واصرت هي على الرفض لاسباب لا اعلمها ولكن هب ان ليس لها  
سبب آخر الا قذارة تلك الثياب وما فيها من القمل لكي يها سبياً لرفضها فالمرء الوالي الجنود  
ان يجردوها من ثيابها غصياً . فجعل الجنود يجردونها وهي تقاتلهم وتنادي وتستغيث ولا يجيب  
ولا مغيث حتى يجرّح بدننها وتضرّجت بالدماء وفي الآخر تغلبوا عليها وجردوها من ثيابها كلها  
والسرها ثوب المجرمين . فهب ايها الكونت انك كنت في ذلك الحضر وهذه الفتاة العفيفة  
الطاهرة تبكي وتستغيث بك وتطرح نفسها على قدميك والجنود القساة يجردونها من ثيابها بالقوة  
والعنف حتى رقت بينهم عارية لا يغطي بدننها غير دمها ودعوعها بل هبت منها ابنتك وقد  
عولت هذه المعاملة الفظيعة افما كننت تعيبتها ولو اضطرت الى استعمال السلاح  
فصكت والدموع مله عينيه كأنه يرى تلك الفتاة تبكي وتستغيث به ولا قدرة له على  
اغاثتها . ثم قال أنعلم يقيناً ان هذه الحادثة حدثت كما رويتها لي . فقلت اني لم اشاهدها

ليخني ولكنني سمعت وصفها من شاهدين عدلين من الذين شاهدوها. فصحت برحة ثم قال وفي هذه الحال أيضاً لا أرى وجباً لاستعمال القوة. هب ان الوالي الذي امر بتجريد هذه الفتاة شرس الطباع فاسد الاخلاق أفلا ترجح انه كان يظن انه عامل بامر الحكومة المكلف بطاعتها فاذا عارضته في عمله فانك تقم نفسك حكماً عليه واذا قاومتها بالقوة فانك تزيد الشر شراً. ثم انك لا تقطع في مقاومتك ما لم تقاوم الجنود وهؤلاء مأمورون غير أميين وليس في وسعهم مخالفة ما أمروا به ولا تقح في مقاومتهم ما لم تقتل اثنين او ثلاثة منهم او تجرحهم جراحاً تمنعهم من اجراء ما أمروا به. آمن العدل ان تقتل او تجرح هؤلاء الجنود وهم وحدهم الابرار بين كل المتركين في هذا المنكر. ثم هب انك قتلت اثنين او ثلاثة من الجنود فانك لا تنجي الفتاة اذ لا بد من ان يتكاثر الجنود ويجردها من ثيابها ولكنك تكون قد وسعت نطاق العداوة والشقاء فان لكل واحد من الجنود الذين تقتلهم عائلة لتوقف معيشتها عليه فيصيبها من الضر والبلاء بقتلك له ما لا يقدر وصفه فيكثر الضر بفعلك ويم اشخاصاً كثيرين بعد ان كان محصوراً في شخص واحد فليس هذا بالسبيل لانتشار السلام والوثام في الدنيا

وحينئذ اتضح لي كيف يعزز رأيه فلم اعد اجادله فيه ولو كنت اعلم فساد من وجه اجتماعي. ودعينا الى الطعام فصعدنا الى المائدة وهي في غرفة واسعة في الدور الثاني وهذا الدور ساذج ايضاً في بنائه واثاثه كالدور الاسفل ارضه عارية لاشيء عليها واثاثه قديم ساذج وعلى كواه ستائر بيضاء وعلى جدرانها قليل من الصور الزيتية لعلها صور اسلافه الذين عاشوا في القرن الماضي ولقيت على المائدة عائلة الكونت زوجته وهي امرأة مهيبة الطلعة سوداء العينين والشعر تدل هيئتها على انها كانت في صباها من الجميلات وابنة البكر وقد اتت دروسه حديثاً في احدى مدارس روسيا الجامعة وابنته الكبرى وهي في نحو العشرين من عمرها وابنتين اخريين من اولاد اخيه واربعة اولاد آخرين. وكان هناك شاب بشاب مزخرفة من ثياب الفلاحين كأنه اراد ان يمثل بالكونت في لبس ثيابهم ومسدتان متوسطتا السن لعلهما من صديقات الكونت المشيعات لفلسته. جلستنا نأكل وتنفكه بالحديث الطيب وكان الكونت أكثرنا جدلاً وماقتنا عن المائدة امسك منشفة مطرزة وقال انها اتت هدية من احدى نساء الفلاحين وانه يريد ان يبيعها بالمزاد ويعطيها ثمنها لانها فقيرة جداً فاخذنا نزايد في ثمنها ونحن نضحك واخيراً قصر الجميع في المزايدة الا ابنة وانا فاباقتها ربالين فقال الكونت هذا غاية ما تساويه ولذلك بعثتها فاعترض ابنة عليه وطلب ان يستمر المزاد عسى الثمن يرتفع كثيراً فابى قائلاً ان المنشفة له وله ان يبيعها بالثمن الذي يرضاه فاضهر ابنة انه قبل ولو على غير رضاه وانفض الجمع فرحين ضاحكين. ستاتي البقية